

禁止歧视声明



Washington 州 Department of Children Youth & Families (儿童、青少年和家庭部, DCYF) 不会基于种族、信仰/宗教、肤色、民族血统 (包括偏好语言)、性别、怀孕、性别认同、性取向、残疾状况 (包括使用导盲犬或服务性动物)、公民身份或移民身份、光荣退役的退伍军人或军人身份、哺乳期母亲之身份, 或任何其他受联邦、Washington 州或适用地方法律保护的类别歧视、排除、骚扰、拒绝服务或区别对待他人。

我们为残疾人免费提供调整措施、辅助工具和服务。如果您需要这些服务, 请联系 [dcyf.adaaccessibility@dcyf.wa.gov](mailto:adaaccessibility@dcyf.wa.gov)。示例包括:

- 有资质的手语译员
- 书面信息的替代格式, 如大字印刷版、电子版、音频和盲文

我们为偏好用英语以外的其他语言进行口头或书面沟通之人免费提供语言服务。如果您需要这些服务, 请联系 dcyf.languageaccess@dcyf.wa.gov。服务包括:

- 有资质的译员
- 文件、表格和信息的其他译文版本

如果您认为 DCYF 未能提供这些服务, 或基于种族、信仰/宗教、肤色、民族血统 (包括偏好语言)、性别、怀孕、性别认同、性取向、残疾状况 (包括使用导盲犬或服务性动物)、公民身份或移民身份、光荣退役的退伍军人或军人身份、哺乳期母亲之身份歧视您, 请访问 <https://www.dcyf.wa.gov/service-access> 在线填写投诉表。

如果您需要帮助填写投诉表或有任何疑问, 请联系 DCYF 服务无障碍和民权计划:

- 电话号码: (360) 407-5511 或免费热线: 1-866-731-3202
- 电子邮箱: dcyf.civilrightscomplaints@dcyf.wa.gov

请使用以下任一方式提交您的投诉表:

- 电子邮箱: dcyf.civilrightscomplaints@dcyf.wa.gov
- 使用 **United State Postal Service (美国邮政服务, USPS) 邮寄:**

DCYF Service Access and Civil Rights Program
Washington State Department of Children,
Youth, and Families
PO Box 40993
Olympia, WA 98504-0983

您也可以向以下机构提交民权投诉:

- 美国 Department of Health and Human Services (卫生与公众服务部) 民权办公室。您可以访问 <https://www.hhs.gov/ocr/complaints/index.html> 或致电 1-800-368-1019、Telecommunications Device for the Deaf (听障人士电信设备) (TDD): 1-800-537-7697。
- 美国 Department of Justice (司法部) 民权司。您可以访问 <https://civilrights.justice.gov/> 或致电 1-855-856-1247、电传打字机 (TTY) 202-514-0716。
- Washington 州 Human Rights Commission (人权委员会)。您可以访问 <https://www.hum.wa.gov/file-complaint> 或致电 1-800-233-3247。



Washington State Department of
CHILDREN, YOUTH & FAMILIES

语言无障碍服务

English

If you prefer to speak or write in a language other than English, language access services, including translation and spoken interpretation are available to you free of charge. Email us at dcyf.languageaccess@dcyf.wa.gov.

Español Spanish

Si prefiere hablar o escribir en un idioma distinto del inglés, tiene a su disposición servicios de acceso al idioma, incluyendo traducción e interpretación verbal, de forma gratuita. Envíenos un correo electrónico a dcyf.languageaccess@dcyf.wa.gov.

简体中文 Chinese simplified

如果您更喜欢用英语以外的语言说话或写作，我们可以免费为您提供语言访问服务，包括翻译和口译。电子邮箱 dcyf.languageaccess@dcyf.wa.gov.

Af-Soomaali Somali

Hadii aad doorbido ku hadalka ama wax ku qorista luuqad aan Ingiriisi ahayn, adeegyada luuqada, oo ay ku jiraan turjubaada iyo turjumida hadalka waxaa lagu heleyaa bilaash. Iimayl noogusoo dir dcyf.languageaccess@dcyf.wa.gov.

Русский Russian

Если вы предпочитаете разговаривать или писать на языке, отличном от английского, услуги переводчика, включая устный и письменный перевод, будут предоставляться вам бесплатно. Напишите нам по адресу dcyf.languageaccess@dcyf.wa.gov.

Українська Ukrainian

Якщо ви бажаєте говорити або писати мовою, відмінною від англійської, ви можете безкоштовно отримати послуги мовного доступу, включаючи письмовий та усний переклад. Пишіть нам на адресу dcyf.languageaccess@dcyf.wa.gov.

Tiếng Việt Vietnamese

Nếu bạn muốn nói hoặc viết bằng ngôn ngữ khác tiếng Anh, thì bạn có thể sử dụng dịch vụ hỗ trợ ngôn ngữ, trong đó có cả dịch viết và dịch nói miễn phí. Gửi email cho chúng tôi theo địa chỉ dcyf.languageaccess@dcyf.wa.gov.

한국어 Korean

영어 이외의 언어로 말하거나 서신을 보내고 싶다면 번역 및 구두 통역을 포함한 언어 액세스 서비스를 무료로 이용하실 수 있습니다. dcyf.languageaccess@dcyf.wa.gov 로 이메일을 보내주시기 바랍니다.

አማርኛ Amharic

ከእንግሊዘኛ ውጭ በሆነ ቋንቋ መናገር ወይም መጻፍ ከመረጡ፣ የትርጉም እና የንግግር ትርጉምን ጨምሮ የቋንቋ ተደራሽነት አገልግሎቶች በነጻ ይገኛሉ። በdcyf.languageaccess@dcyf.wa.gov ላይ ኢሜይል ያድርጉልን።

Afaan Oromoo Oromo

Afaan Ingiliffaatiin ala afaan biraatiin dubbachuu ykn barreessuu yoo filattan, tajaajilli qaqqabamummaa afaanii, hiikkaa fi turjumaana dubbatame dabalatee kaffaltii malee isiniif kennama. Kana irratti limeelii nuuf godhaa dcyf.languageaccess@dcyf.wa.gov.

ਪੰਜਾਬੀ Punjabi

ਜੇਕਰ ਤੁਸੀਂ ਅੰਗਰੇਜ਼ੀ ਤੋਂ ਇਲਾਵਾ ਕਿਸੇ ਹੋਰ ਭਾਸ਼ਾ ਵਿੱਚ ਬੋਲਣਾ ਜਾਂ ਲਿਖਣਾ ਪਸੰਦ ਕਰਦੇ ਹੋ, ਤਾਂ ਭਾਸ਼ਾ ਪਹੁੰਚ ਸੇਵਾਵਾਂ, ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਅਨੁਵਾਦ ਅਤੇ ਬੋਲੀ ਜਾਣ ਵਾਲੀ ਵਿਆਖਿਆ ਵੀ ਸ਼ਾਮਲ ਹੈ, ਤੁਹਾਡੇ ਲਈ ਮੁਫਤ ਉਪਲਬਧ ਹਨ। 'ਤੇ ਸਾਡੀ ਵੈੱਬਸਾਈਟ 'ਤੇ dcyf.languageaccess@dcyf.wa.gov 'ਤੇ ਸਾਡੀ ਵੈੱਬਸਾਈਟ 'ਤੇ

Tagalog Tagalog

Kung mas gusto mong magsalita o magsulat sa wikang bukod pa sa Ingles, mayroong mga serbisyo sa access sa wika, kasama ang pagsasalina at pasalitang interpretasyon, na available para sa iyo nang libre. Mag-email sa amin sa dcyf.languageaccess@dcyf.wa.gov.

Kajin Majöl Marshallese

Ñe kwoj barök bwe kwōnono ak jeje ilo etan en bar, joñan ko ikijien kajin, ekoba in an ukōtok ko im jar elik jen men eo ad ñan jabdewōt kolla eo. Köjeļ iōmw ñan kim ilo dcyf.languageaccess@dcyf.wa.gov.

ትግርኛ Tigrigna

ካብ እንግሊዘኛ ወጻኢ ብኸልእ ቋንቋ፣ ከትዘረቡ ወይ ከትጽገኩ እንተደለኹም፣ አገልግሎት ምርኮብን ቋንቋ፣ ናይ ጽሑፍ ትርጉምን ናይ ዘረባ ትርጉምን ብነጻ ይቐርብ?ልኩም። ብኢሜይል ኣብ dcyf.languageaccess@dcyf.wa.gov ኢልኩም ጽሑፍልኩ?።

Kiswahili Swahili

Ikiwa ungependelea kuzungumza au kuandika katika lugha nyingine kando na Kiingereza, huduma za lugha, ikijumuisha tafsiri na ukalimani zitatolewa kwako bila malipo. Tutumie barua pepe kwenye dcyf.languageaccess@dcyf.wa.gov.

Fa'a Samoa Samoan

Afai e te fiafia e tautala pe tusi i se gagana e ese mai i le Iglisi, o lo'o avanoa ia tautua fa'aliliu gagana ma le fa'aliliuga tautala, e aunoa ma se togoti. Imeli mai matou dcyf.languageaccess@dcyf.wa.gov.

دری Dari

اگر شما ترجیح می دهید که به زبان غیر از انگلیسی صحبت کنید یا بنویسید، خدمات دسترسی به زبان، از جمله ترجمه و شفاهی به صورت رایگان در اختیار شما قرار می گیرد. به ما در dcyf.languageaccess@dcyf.wa.gov ایمیل بفرستید.

العربية Arabic

إذا كنت تفضل التحدث أو الكتابة بلغة أخرى غير الإنجليزية، فإن خدمات الوصول إلى اللغة، بما في ذلك الترجمة التحريرية والترجمة الشفوية متاحة لك مجاناً. راسلنا عبر الموقع الإلكتروني dcyf.languageaccess@dcyf.wa.gov.

فارسی Farsi

اگر ترجیح می‌دهید به زبانی غیر از انگلیسی صحبت یا مکتوبه کنید، خدمات دسترسی زبانی، از جمله ترجمه کتبی و ترجمه شفاهی به صورت رایگان به شما ارائه می‌شود. از طریق نشانی dcyf.languageaccess@dcyf.wa.gov به ما ایمیل ارسال کنید.

پښتو Pashto

که چېرې تاسو د انگلیسي پرته په بله ژبه کې خبرې کول یا لیکل غوره کوئ، د ژبې د لاسرسي خدماتونه، په شمول د ژباړې او خبرې شوي تفسیر تاسو ته وړیا پرته له لګښت څخه شتون لري. مونږ ته په dcyf.languageaccess@dcyf.wa.gov باندې بریښنالیک واستوئ.

ភាសាខ្មែរ Khmer (Cambodian)

ប្រសិនបើអ្នកចង់និយាយ ឬសរសេរជាភាសា ផ្សេងក្រៅពីភាសាអង់គ្លេស សេវាកម្មទទួលបានសេវាកម្ម រួមមានការបកប្រែអត្ថបទ និងការបកប្រែផ្ទាល់មាត់មានផ្តល់ជូនអ្នកដោយឥតគិតថ្លៃ។ សូមផ្ញើអ៊ីមែលមកយើង តាម dcyf.languageaccess@dcyf.wa.gov.

DCYF 杜绝歧视，并向所有人平等提供其计划和服务，不论种族、肤色、性别、宗教、信仰、婚姻状况、民族血统、公民身份或移民身份、年龄、性取向或性别认同、退伍军人或军人身份、哺乳期母亲之身份，以及是否存在任何身体、感官或精神残疾，或是否使用导盲犬或服务性动物。如果您想以其他格式或语言免费获取本刊物副本，请致电1-800-723-4831 或发送电子邮件至 communications@dcyf.wa.gov 联系 DCYF 选民关系处。
DCYF PUBLICATION ADM_0027 CH (09-2024) Chinese